

# Regeneracion

EDITOR: Enrique Flores Magón.  
OFICINAS: 2325 Ivanhoe Ave.  
Dirección Postal: F. O. Box 1236.  
LOS ANGELES, CALIFORNIA.

Telefono: Home 556003.

PRECIOS DE SUSCRIPCION  
Un año, \$1.00.—Sis meses, 50c.—  
Número suelto, 5c.  
Paqueteros, 25c. ejemplar.

titulos que se verán forzados a venderlos, por que tendramos a caparrado el poder y no hallarón otros compradores; y esta medida nuestra aumentará la miseria del pueblo. Entonces, el pueblo, miserable, muerto de hambre, entregado en nuestras manos, no tendrá más remedio que doblar la cerviz y dejarse despojar nuevamente de las tierras que, como le dicho antes, las recibimos en tonces con su valor aumentado prodigiosamente, porque esos terrenos áridos que ahora "cedamos" nos volverán ya benéficos. Y para impedir que el pueblo se rebela nuevamente, dié por via de conclusión, mientras que e téntusiasmo beneficiándonos la tierra que éree ya surya para siempre, nosotros nos aprovechamos para fortalecer el Ejército y nuestras defensas nacionales; de dar prestigio al nuevo Gobierno por medio de nuestra prensa; de ex-terminar en la sombra a cuanto criminal anarquista nos continúe haciendo obra de obstruccionista; de aumentar el número de iglesias y de las escuelas oficiales; de ir poco a poco desvirtuando el medio ambiente revolucionario que ahora existe, hasta que, cuando el pueblo comprenda el engaño de que ha sido objeto, y que nuestro Gobierno, representado dignamente por el señor Carranza, ha simulado radicalismo no sentidos, y quiera alguien rebelarse, ya entonces el Gobierno esté sólidamente cimentado y tenga fuerza suficiente para sofocar toda intenciona. Obrando conforme a mi plan nuestro reino estará salvado. La concurrencia, entusiasmada, se pone en plé. Todos se dispu-

tan el honor de estrechar la mano de aquel hombre de cerebro prodigioso que ha desarrollado un plan que, en sus grandes detalles, lo seguro, se imaginan, un buen resultado, por que nadie más que los escogidos lo han oído, y, por consiguiente, nadie dará aviso a los proletarios para que no confíen en Venustiano Carranza, ni en cualquier otro gobierno. Pero nosotros, que afortunadamente, hemos sorprendido el secreto, nos apresuramos a bajar del frondoso Fresno en que hallamos abrigo, y corremos a ponerlo bajo el dominio público en estas columnas, aconsejando a nuestros hermanos de clase que si desean ser realmente libres y felices, no confíen en gobierno alguno, aunque dé tierras, diezme a bajos precios y plazos cómodos, o pretenda ser radical, sino que siga luchando con el arma en la mano hasta que logre tomar posesión de todo para todos, conforme a los principios del Partido Liberal Mexicano, condensados en el Manifiesto de 23 de Septiembre de 1911; hasta que logre extirpar de la región mexicana el más leve rastro de la Autoridad, del Capital y del Clero.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

## Jose Angel Hernandez.

Nos comunica este companero que el Partido Socialista del Estado de Texas decidido en la sesion de su convencion que tuvo lugar el 12 de este mes en la ciudad de Waco, Texas, tomar a su cargo la defensa de dicho companero, de lo cual nos alegramos. Los Socialistas del Estado de Texas cumplen con su deber al ayudar a los que caen en virtud de su actividad en la lucha de clases. El caso de los socialistas de El Paso, Texas, tomando la defensa del noble luchador Maximo Castillo y la accion a hora de los socialistas del Estado reunidos en convencion, demuestra que los socialistas de dicho Estado comprenden que el

deber del trabajador es estar con sus hermanos que caen, siempre que caigan por su actividad en la lucha emprendida contra el enemigo comun, sin fijarse en si el caido es socialista, anarquista o sindicalista. Basta con que el caido sea un miembro de la clase trabajadora, y que haya caido por su lealtad a los intereses de la clase trabajadora para estar a su defensa. ¡Bien por los socialistas del Estado de Texas! Nuestros queridos companeros de San Antonio, nos envian el balance de las cuentas del Comité "Pro-Presos," por el que se ve que se recibieron por el Comité \$78.36, y fueron gastados en la defensa de Jose Angel Her-

ández, \$65.45, habiendo quedado un sobrante de \$22.90 en poder de la companera Elisa A. Hernandez compañera de vida de Jose Angel. Sentimos no tener numeros para parar el balance y publicarlo, pues no hemos podido comprar los numeros que necesitamos para las cuentas de Administracion. Por el balance que tenemos a la vista, y en el cual puede verse en detalle todo lo que entro de dinero, y todo lo que salio para la defensa de Hernandez, se ve que este no estaba abastado a su suerte, sino que tuvo que ser recibido por el Comité \$78.36, y fueron gastados en la defensa de Jose Angel Her-

ández, \$65.45, habiendo quedado un sobrante de \$22.90 en poder de la companera Elisa A. Hernandez compañera de vida de Jose Angel. Sentimos no tener numeros para parar el balance y publicarlo, pues no hemos podido comprar los numeros que necesitamos para las cuentas de Administracion. Por el balance que tenemos a la vista, y en el cual puede verse en detalle todo lo que entro de dinero, y todo lo que salio para la defensa de Hernandez, se ve que este no estaba abastado a su suerte, sino que tuvo que ser recibido por el Comité \$78.36, y fueron gastados en la defensa de Jose Angel Her-

# JUGAR CON FUEGO

La mentalidad revolucionaria cimentar un gobierno fuerte con de las masas proletarias mexicanas ha alcanzado un desarrollo asombroso. La atmósfera mexicana está impregnada de radicalismo. Aun los más tímidos forman, al menos, uniones obreras y se atreven ya a hablar de reivindicaciones populares, de luchas de clases, de conquistas sociales.

En Sonora, Nuevo León, Jalisco, Veracruz, Yucatán Distrito Federal, y otros estados, han aparecido y aúncan aúnc varios periódicos anarquistas, y por dondequiera ha florecido la prensa unionista, si no socialista.

Hasta la misma prensa burguesa, entre ella el periódico oficial de Venustiano Carranza, se ve obligada también a dar un berrin radical a sus escritos, aunque siempre terminan estos, después de hablar de que es preciso no dejarse imponer gobiernos, con alabanzas burdas a Carranza, elogiando no sólo su "intachable honradez," su "reconocida probidad," etc., etc., sino también su supuesto radicalismo, su intento a abrir a las libertades populares que, dice, le hacen preocuparse por el bienestar del "noble obrero," del "benemerito trabajador."

Tal avance en la mentalidad revolucionaria de las masas proletarias mexicanas, ha venido a colocar a Venustiano Carranza en una posición peculiarmente difícil.

Representando Carranza a la Autoridad, naturalmente tiene que ser un celoso guardian de las instituciones burguesas y hacerle detestar del radicalismo dominante. Siendo el mismo un burgues de buena cepa, tiene, naturalmente, otro motivo mas para detestar del radicalismo dominante. Su encumbrada posición política actual, su elevada posición social, sus atavismos de clase, sus costumbres e inclinaciones burguesas, todo tiene que hacerle detestar del radicalismo dominante.

Es imposible que un gobernante vea con buenos ojos las aspiraciones populares que tienden a desmoronar su trono. Es imposible que un capitalista vea con buenos ojos las aspiraciones populares que tienden a aniquilar su clase y a eliminar los privilegios de la misma. Es imposible que un burgues, que con el solo hecho de hacers Presidente demuestra que la ambición de mando y predominio esta vivo en el, pueda ver con buenos ojos las aspiraciones populares que pretenden hacer tabla rasa con la desigualdad social, y a cuya realizacion el, el burgues, quedaria al mismo nivel del trabajador que tan cordialmente detesta.

Pero Venustiano Carranza necesita de popularidad para poder

imprimir por ser en contaa de sus propios intereses y los de su clase. Carranza tiene que aparentar radicalismos que no siente, para tener partido, para tener quienes combatan por el en los campos de batalla, para tener quien le ayude a encaramarse definitivamente en los hombros del pueblo y poder cimentar un gobierno sólido que despues aplaste al hermoso movimiento social que ahora existe en pie.

Pero Carranza juega con fuego. Sus tendencias son las de embaucar al pueblo, hacerle crear confianza en él, para despues aprovecharse de su candidez. Mas, sus pretenciones radicales; el radicalismo en el lenguaje de sus periodicos, sobre todo, y mayormente los trabajos de nuestra prensa y los que estan haciendo los companeros que se hallan en Mexico, aprovechando la ocasion propicia actual, mientras llega la hora de las persecuciones, sirven grandemente para despertar conciencia y para fortalecer la mente revolucionaria mexicana.

El "radicalismo" de Carranza sirve para inducir a muchos que huyen de los anarquistas nada mas que por el nombre, por prejuicio, a estudiar los problemas sociales. El "radicalismo" de la prensa oficial, sirve tambien, porque, al menos da conocimientos elementales de nuestros principios a millares y millares de individuos de nuestra clase a los que nuestra prensa no puede alcanzar, ya por el prejuicio que hay contra ella; o por cualquiera otra circunstancia. La labor de nuestra prensa y la individual de nuestros companeros, da el reto que final.

Así, pues, Carranza juega con fuego. Busca, por el unico medio que le queda, encontrar la manera de cimentar solidamente su gobierno; pero al mismo tiempo, inconscientemente, atiza la hoguera, aumenta el radicalismo.

De este doble juego debemos aprovecharnos los conscientes. Ahora, mas que nunca, urge acrecentar la propaganda por cuantos medios hay.

Con la fuerza de nuestras ideas hemos logrado colocar al gobierno mexicano en una posición difícil en la que se ve obligado, a pesar suyo, a contemplan con ellas; aprovechamoslos. No dejemos perder ocasion tan propicia para concluir de debilitar al odioso principio de autoridad, sostenedora del Capital y el Clero, redoblemos nuestros esfuerzos, ayudando por cuantos medios sea posible al triunfo de la Causa justa de Tierra y Libertad.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

NOTAS:—Cortese el cupón en inglés, que es el que debe ser despachado, ésenese las líneas de puntos, y envíese bajo sobre a Woodrow Wilson, Washington, D. C.

Si hay varias personas que desean firmar, agréguese tantas hojas de papel como sean necesarias para contener las firmas.

Rogamos a los companeros que hayan enviado su protesta a Washington, nos den noticia de ello, siempre que les sea posible hacerlo.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

En San Antonio, Texas, se ve que este no estaba abastado a su suerte, sino que tuvo que ser recibido por el Comité \$78.36, y fueron gastados en la defensa de Jose Angel Hernandez, \$65.45, habiendo quedado un sobrante de \$22.90 en poder de la companera Elisa A. Hernandez compañera de vida de Jose Angel. Sentimos no tener numeros para parar el balance y publicarlo, pues no hemos podido comprar los numeros que necesitamos para las cuentas de Administracion.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

ENRIQUE FLORES MAGÓN.

CLASES se llevo a cabo a raíz del arresto de que fui víctima, acusado de conspirar contra el gobierno de los Estados Unidos, arresto que fue efectuado el 20 de Agosto anterior, en la Plaza del Mercado, cuando dirigía palabras de aliento y de verdad a mas de mil trabajadores avidos de conocer nuestros ideales emancipadores.

El Jefe de policía dice que me aprehendió por el delito de rebelion. ¡Mentira! Si tal hubiera sido, habría estado fuera de la ley, y por lo tanto, catibina en nano para hacer frente a lo me agrediera, y no hubiera sido cosa facil el arrestarme. Tambien a los companeros Lucio Luna y Donaciano Hernandez los acuso el Jefe de rebelion, ¡cuando su "delito" consistió en el hecho de repartir prensa libertaria!

Estando pendiente de ser llevado ante los tribunales de San Antonio, el periódico fue suprimido por orden de la oficina general de correos, de Washington; pero habiendo obtenido mi libertad bajo fianza de 1,000.00, ofrezco a mis companeros que tan luego como las circunstancias lo permitan, volvera a salir LUCHA DE CLASES. Sirvan estas líneas de satisfaccion a las publicaciones obreras que nos han enviado el canje. Toda correspondencia relacionada con LUCHA DE CLASES, debe ser enviada en lo sucesivo a la siguiente direccion: 916 Durango St., San Antonio, Tex.

J. A. HERNANDEZ.

J. A. HERNANDEZ.

J. A. HERNANDEZ.

J. A. HERNANDEZ.

J. A. HERNANDEZ.

California estarian de nuevo en el combato, para bien de la clase desheredada y paracustigo de los francos. Nos alegramos grandemente porque hemos visto de nuevo a REGENERACION y mas aun cuando sabemos que ha surgido con vida propia porque así se puede decir, pues cuando se tiene la imprenta ya está hecho la mitad del trabajo de un periódico, y solo falta que haya luchadores de buena voluntad que estén dispuestos a no dejar que nuesta, bajo ningún concepto, por mas que los enemigos de nuesta idea, pretendan su destrucción.

Así es, que aquí nos tienen companeros de REGENERACION, aquí estamos para ayudarles en todo lo que podamos.

El grupo REGENERACION de esta ciudad, les saluda y al mismo tiempo les felicitamos por la nueva aparicion de tan necesario periódico.

Nos enteramos de la perdida de nuestro hermano A. J. Figueroa. Mucho lo sentimos, pues hemos perdido un gran propagador del anarquismo, un valiente luchador por las grandiosas ideas de regeneración, de emancipación e igualdad. Hemos perdido un impulsor de la revolucion social pero que se va a hacer, eso es el camino de todos, así concluiremos, unos hoy otros mañana. Quizás otro surja que ocupe tu puesto, pues ya hemos dicho: (los hombres nueren, las ideas no) uno, nos creacion, otros se arman, dispuestos tambien, a sacrificarse por el bienestar de todos hasta el fin de la jornada.

La Redaccion (De "Tierra Libre" San Juan, Puerto Rico.)

Debido al gran recargo de trabajo que tenemos desde hace varias semanas, nos hemos retrasado en la correspondencia. Sirva esto de disculpa con los compañeros a quienes no hemos podido contestar aun sus cartas.

Por tener gran recargo de trabajo nos es todavia imposible publicar la seccion de administracion esta semana.

# CUPON DE PROTESTA

A WOODROW WILSON,  
Washington D. C.

PROTESTO contra la conspiración que se está fraguando en la oficina del Inspector de Correos W. M. Cookson, de Los Angeles, Cal., bajo la dirección del Departamento de Correos, para perseguir al periódico REGENERACION, de la ciudad de Los Angeles, y a sus redactores.

Considero que esa conspiración constituye un ataque a la libertad del pensamiento y de la prensa, y que es una verguenza para los Estados Unidos el tropello de un derecho garantizado por la Constitución, para servir a un tirano extranjero.

Firma.....  
Direccion y fecha.....

NOTAS:—Cortese el cupón en inglés, que es el que debe ser despachado, ésenese las líneas de puntos, y envíese bajo sobre a Woodrow Wilson, Washington, D. C.

Si hay varias personas que desean firmar, agréguese tantas hojas de papel como sean necesarias para contener las firmas.

Rogamos a los companeros que hayan enviado su protesta a Washington, nos den noticia de ello, siempre que les sea posible hacerlo.

To WOODROW WILSON  
WASHINGTON, D. C.

I PROTEST against the conspiracy that is being conducted in the office of Postal Inspector W. M. Cookson, at Los Angeles, California, under the direction of the Post Office Department, in order to persecute the journal REGENERACION, of the city of Los Angeles, with its editorial staff.

I consider that such a conspiracy constitutes an attack to the freedom of thought and to the freedom of press, and in disgrace to the United States that in order to serve a foreign tyrant she would stand the trampling of a right guaranteed by her own Constitution.

Signature.....

Address and date.....

## ¡BAILE! ¡BAILE!

EN EL  
**ITALIAN HALL,**  
(esquina de las calles North Main y Macy),  
para la noche del  
**Sábado 27 de Noviembre de 1915.**  
El baile comenzará a las OCHO y terminará a las DOCE.  
**¡VENID AL BAILE!**  
Si queréis buena música, ¡venid! Allí ejecutará piezas escogidas una de las mejores orquestas mexicanas que hay en la ciudad.  
A más de la buena música, habrá ap. tilé sos tamales, refrescos, sandwiches y otras buenas cosas que comer.  
**AL BAILE TODOS**  
los que quieran pasar varias horas agradables y al mismo tiempo ayudar a una causa noble y justa como es la Causa del Pobre.

Este baile ha sido organizado por las companeras del Grupo "LUZ Y VIDA", de esta ciudad, a beneficio de REGENERACION.  
Lo que produce este baile será para el sostenimiento del periódico REGENERACION; el unico periódico mexicano que honradamente, sin intereses personales y sin cobardias, trabaja por el bienestar de los trabajadores y ha ejercido y ejercerá influencia, poderosa en la actual Revolucion Mexicana, orientandola hacia la conquista de la completa libertad del proletariado mexicano.  
No dejemos solas a nuestras ahnegasadas companeras del Grupo "LUZ Y VIDA" en sus esfuerzos por sostener la lucha entablada por el pobre contra el rico, para ser libre y feliz. Por lo mismo, todos los companeros y simpatizadores de este periódico y de la Causa justa que defiende, quedan invitados para procurar que la fiesta resulte productiva. Invitat al baile a todos vuestros amigos y conocidos, que de ese modo ayudaréis a REGENERACION.  
ENTRADA: \$o.25 cts. GRATIS PARA LAS MUJERES.

# LEASE "REIVINDICACION," un buen amigo de la Revolucion Mexicana.

## Pidase a estas oficinas.